

X MAGNA

FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80013306



Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren, Dearborn, MI, 48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681; +390805858471		
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com; frank.hoffmann@Magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	21.02.2023	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details SVF80013306

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight	
4048415	AE8Z 7H103 A	576							
4048419	F1FZ 7060 B	1							
4048416	AE8Z 7D000 A	8							
4048414	AE8Z 7118 C	120							
			80	60	50	1	pall	33	
Total						1	Units	33	kg

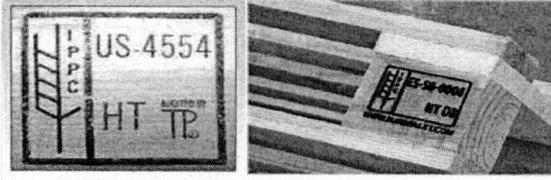
Dangerous goods? yes no

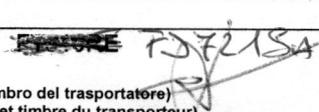
PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX - 000
YY

XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.



1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																	
2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) DSV																																	
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEGNEE F201C Hollingsworth Logistics Management 14231 W. Warren Ave Dearborn, MI, 48126, U.S.A.		17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																	
Ort/Lieu IDEM Land/Pays		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7																																	
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise																																			
Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date: 21.02.2023																																			
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4048415, 4048419, 4048416, 4048414																																			
AE8Z7H103A 4 Cartoni Output Speed Sensor 576 pcs F1FZ7060B 1 Cartone Output Shaft2 asm 1 pcs AE8Z7D000A 1 Cartone Oil Spout 8 pcs AE8Z7118C 1 Cartone Cylindrical Roller Bearing 120 pcs On 1 H-Pallet		10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut kg 33 kg	12 Volume m3 Cubage m3																															
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																															
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB CODE : CJ8NA DSV : SVF80013306		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire																														
14 Rückerstattung / Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres																															
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____																																	
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		Targa :  (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																															
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes		<table border="1"> <thead> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein- Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-Palette				Euro-palette				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Einfach-Palette			
Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																												
Euro-Palette				Euro-palette																															
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																															
Einfach-Palette				Einfach-Palette																															
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																	
Targa motrice Targa rimorchio		Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT																																	



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

AF1JA FORD MEMPHIS PDC LVLC
5345 HICKORY HILL ROAD
MEMPHIS TN 38141
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date: 4048416 / 02/21/2023
Purch. ord. no.: sc 000000
Purch. ord. Date: 08/01/2019
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30022734 / 08/05/2019
Customer no.: 10007253
Consignee: 30007659
Packager Int. Cons.: 30007219
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 0.138 KG Net weight 0.064 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2507421310KDFO Oil Spout INS Customer article number: AE8Z 7D000 A AE	8 PC	0.064 KG
900001	TRS-010000 Cardboard packaging No. 1	1 PC	0 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cliente <i>Ford USA</i>	Destinazione F201C (USA)	Trasportatore DSV	Targa <i>FJ721SA</i>
-----------------------------------	------------------------------------	-----------------------------	--------------------------------

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500005398-001 6 gear DCT transmission SingleSpan Ref	8	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	2	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	1	✓	✓	✓
2500604000KDFO Transmission Housing Pre Asm	8	✓	✓	✓
2507605100KDFO Cylindrical Roller Bearing Chart	1			
2500607000KDFO Output Speed Sensor Chart				
2507421310KDFO Oil Spout INS				
2506472135KDFO(F1FP-7060-BA)				
Output Shaft 2 asm SUPERSPAN				

Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
20	Firma	Firma	Firma

